

**Zeitschrift:** Journal suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 75 (1978)  
**Heft:** 10  
  
**Rubrik:** Convocations ; Comptes rendus

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Convocations

---

## SOCIÉTÉ CANTONALE NEUCHATELOISE D'APICULTURE Section du Val-de-Ruz

Reprise des cours d'hiver le vendredi **14 octobre à 20 h., Croix-d'Or, Chézard.**

## SOCIÉTÉ GENEVOISE D'APICULTURE

Réunion mensuelle **lundi 10 octobre 1978, à 20 h. 30, au local, Brasserie Feldschlösschen, route des Jeunes, Acacias.**

A cette séance, nous aurons le plaisir d'entendre notre collègue, le Dr Paul Zimmermann, qui nous fera un exposé sur : « L'insolite chez l'abeille ». Cordiale invitation.

*Le comité.*

## SOCIÉTÉ D'APICULTURE DE LAUSANNE

Veuillez noter que nos prochaines rencontres se tiendront les **vendredis 6 octobre, 10 novembre et 8 décembre 1978, à 20 h. 15** ; local : **Brasserie Feldschlösschen, ch. de Rovéréaz 5**, immeuble magasin Migros Pont-de-Chailly (garage au sous-sol). Thème du 6 octobre : « Apprenons à connaître la varroase, maladie parasitaire qui menace nos ruchers ». Avec clichés mis à notre disposition par M. le Dr Wille et commentés par M. R. Fontannaz. Commentaires et discussion sur ce qu'il faut savoir des maladies du couvain et des abeilles adultes. Les nouveaux apiculteurs sont les bienvenus ; ils auront également la possibilité de poser toutes les questions qui les intéressent.

*Le comité.*

---

# Comptes rendus

---

## SOCIÉTÉ D'APICULTURE DU VAL-DE-RUZ

Comme la récolte 1978, les 45 apiculteurs et apicultrices du Val-de-Ruz sont partis le samedi matin 26 août, avec un joli retard pour leur course annuelle, dont le but était la visite de la maison Meier Frères à Künten/AG et d'un rucher à Dotzingen/BE.

Le soleil étant de la partie, le voyage se déroula dans la gaîté et la bonne humeur, ceci grâce à nos trois vedettes que sont Denise, Eugène et Samy. Après une brève halte-café sur l'autoroute, nous repartons au pas de charge, car il faut rattraper le retard. A 10 heures environ, nous voilà sur place, en plein centre de la Suisse allemande, mais le premier humain que l'on aperçoit n'est autre que notre ami Lavanchy d'Auvernier qui était venu marchander sa cire.

Après un discours de bienvenue par un des frères Meier qui nous fit également l'historique de l'entreprise, nous voilà séparés en deux groupes pour la visite. Le pôle d'attraction a été sans conteste la fabrication de la cire, dont chacun a pu apprécier la justesse du mode de faire, ainsi que les moyens mis en œuvre pour livrer une cire absolument pure et exempte de bacille. Encore

mille mercis aux frères Meier ainsi qu'à leur personnel qui avaient bien voulu consacrer leur samedi matin à nous recevoir.

Le repas de midi nous fut servi dans un splendide restaurant de Bremgarten, sis au bord de l'Aar. Le menu, qui avait été choisi par le fin bec qu'est notre ami Debély, fut succulent ainsi que le thé d'automne qui l'accompagnait. N'est-ce pas Eugène ?

Après un magnifique voyage dans les campagnes argovienne et soleuroise, nous voici à Dotzingen chez notre camarade W. Hutmacher qui nous fit visiter le rucher d'un jeune apiculteur, lequel s'occupe également d'élevage de truites, ce qui fit loucher plus d'un des nôtres ! Ensuite, une belle agape nous attendait dans la maison de M. Hutmacher, le tout servi avec le charme et le doux sourire de sa compagne et de Mme Arn. Encore un grand merci pour cette gentille réception.

Le retour s'effectua par Aarberg où l'on put encore admirer les restants d'un marché d'antiquités, tandis que d'autres préféraient se rafraîchir le gosier.

La fatigue se faisant sentir, les derniers kilomètres s'effectuèrent dans le calme, chacun heureux de la journée et impatient de retrouver ses pénates.

*Philippe Breitler.*

## SORTIE ANNUELLE DE LA SECTION DE MONTHEY

Lorsque ces lignes paraîtront, tous les participants à la sortie annuelle de la section de Monthey, auront encore en mémoire la merveilleuse journée passée en famille le dimanche 27 août dernier.

Il était 8 h. lorsque l'un des confortables cars de la Compagnie Martigny-Orsières s'ébranlait de la place du Marché de Monthey, emmenant une cinquantaine de personnes en direction du val Ferret. Le temps, un peu brumeux au départ, se mit bientôt au diapason de l'ambiance qui ne tarda pas à régner, grâce à notre invité du jour, Roland Jacquemin, accordéoniste et fantaisiste à ses heures. Avec ses histoires savoureuses, entrecoupées de morceaux d'accordéon, la bonne humeur se lisait sur tous les visages.

Au programme de la journée, il était prévu la visite d'un rucher à Commère-sur-Orsières. Le petit village de Reppaz ne pouvant être traversé par l'important véhicule qui nous transportait, un transbordement par bus fut mis sur pied par le M.O. C'est avec cinq minutes d'avance sur l'horaire que tout le monde se retrouvait au rucher de M. Louis Yerli.

Admirablement secondé par son épouse, ils nous réservèrent la plus chaleureuse réception dans ce « palace » des abeilles. Pour celui qui arrive dans ce pavillon, pour la première fois, l'ébahissement est à son comble. Retraité des G.F., Louis Yerli est doué d'une intelligence hors du commun et mettant à profit ses dons d'ingénieur, aidé par son fils, il a construit entièrement de ses mains, ce grand pavillon, habité par une trentaine de colonies dont les corps de ruches, de matières transparentes, permettent d'observer tout le développement des colonies sans les ouvrir. Tous les accessoires sont également de sa fabrication, en passant de l'infumoir à air comprimé par la ruche pivotante, jusqu'au tonneau à six compartiments de différentes liqueurs, toutes plus délicieuses les unes que les autres.

Pour compléter cette belle réception, la section d'Entremont nous avait délégué son représentant en la personne de M. Ulysse Delasoie, président. Après nous avoir apporté les salutations de sa section et souhaité la bienvenue dans ce val Ferret, M. Delasoie, au nom de la section d'Entremont et de complicité avec Mme et M. Yerli, se mirent en devoir de nous servir un généreux apéritif fort apprécié de tous.

Le temps s'étant mis au grand beau et l'heure avançant, c'est à grand-peine que notre président, M. Coppex, réussit à faire lâcher le verre et rassembler

tout son monde pour reprendre la route de Ferret où nous attendait un copieux et succulent repas servi à l'Hôtel-Restaurant de Ferret.

C'est au dessert que notre accordéoniste en grande forme fit monter l'ambiance à son apogée. C'est sous les applaudissements de toute la salle que notre vétéran et toujours jeune Séraphin Mariétan (86 ans), ouvrit le bal avec une bonne valse, donnant ainsi la preuve, s'il en était encore besoin, que nos avettes ont le précieux pouvoir de conserver la souplesse, malgré les raideurs qui, dit-on, avec l'âge, se déplace.

L'heure du départ ayant sonné, il fallut ralentir l'enthousiasme, surtout des dames dont quelques-unes, les moins timides, étaient parties dans un répertoire d'histoires dont la censure aurait eu fort à débattre.

Avant de quitter ce val Ferret, nous faisons une petite halte à La Fouly où se déroule une exposition d'animaux naturalisés de nos montagnes. Nouvel émerveillement pour bon nombre d'entre nous qui voyons, pour la première fois de tout près, un majestueux cerf côtoyant un redoutable sanglier. Plus de deux cents animaux à poil et à plume d'une incroyable réalité. Parmi nos membres, quelques chasseurs ou braconniers, en profitèrent pour se remémorer quelques souvenirs et mettre à profit leurs connaissances dans ce domaine. Du tout beau travail d'artiste, effectué par un jeune naturaliste de notre région de Monthey.

Le soleil nous ayant tiré sa révérence, nous reprenons tous le chemin du retour, enchantés de cette merveilleuse journée, et, c'est par un dernier verre d'amitié chez notre collègue Robert au Café de la Promenade (sans jeu de mot), à Monthey, que se termine la sortie annuelle 1978.

Merci encore à Mme et M. Yerli et à la section d'Entremont, par son président U. Delasoie, sans oublier notre ami Jacquemin, que nous espérons revoir à notre prochaine sortie.

B. E.

Cher ami apiculteur,  
nous avons **du nouveau pour vous.**

Demandez dès maintenant notre documentation gratuite de :

## **LA RUCHE DIVISIBLE « CLAERR »**

**avec les innovations techniques les plus récentes et des méthodes originales.**

La ruche « CLAERR » connaît un succès exceptionnel en Suisse et en France

Notre **NOUVEAU RAYON ALVÉOLE**  
pour toutes dimensions de cadres.

**Apiculture Moderne Pierre Antille, 3960 SIERRE**  
**Case postale — Tél. (027) 55 39 82**

# **Pour assurer à vos colonies un bon hivernage**

Utilisez nos

## **coussins-nourrisseurs coussins-nourrisseurs**

DB-DT, 2,5 l. Fr. 49.—

DB-DT, 4 l. Fr. 53.—

## **Panneaux isolants,** en pavatex mou, épaisseur 19 mm.

Idéal contre le froid et l'humidité. Se placent entre la planche-couvre-cadres et le coussin-nourrisseur, avec trou correspondant au coussin-nourrisseur, DB-DT

Fr. 9.50

## **Contre la fausse teigne :**

Conservez vos rayons à l'abri de la fausse teigne dans nos

## **Coffres à rayons DB-DT,**

cont. env. 30-36 cadres de corps ou env. 72 de hauteur Fr. 142.—

**Anti-teignes,** 250 g Fr. 3.50 — 500 g Fr. 6.—  
**Mèches soufrées** 500 g Fr. 4.40

## **Contre l'acariose**

**LIQUIDE DE FROW** formule du Liebefeld, en flacons de 150 - 300 - 500 - 1000 cm<sup>3</sup>

Pour éviter le pillage, utilisez nos  
palettes spéciales doublées d'aluminium

Cylindres en verre gradué pour dosage précis du remède.

**ETS RITHNER FRÈRES - Chili 29 - 1870 MONTHEY (VS)**  
Fabrique de ruches et fournitures générales pour l'apiculture — Téléphone (025) 4 21 54